



① Veröffentlichungsnummer: 0 540 896 A1

EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG

(21) Anmeldenummer: 92117246.6

(51) Int. Cl.⁵: **B65H 19/26**, B65H **19/22**

② Anmeldetag: 09.10.92

(12)

Priorität: 17.10.91 DE 4134361

Veröffentlichungstag der Anmeldung: 12.05.93 Patentblatt 93/19

Benannte Vertragsstaaten:
 AT CH DE FR GB IT LI SE

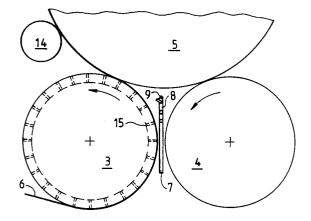
Anmelder: J.M. Voith GmbH Sankt Pöltener Strasse 43 W-7920 Heidenheim(DE)

Erfinder: Wieland, Martin Hellensteinstrasse 20 W-7908 Niederstotzingen(DE) Erfinder: Ruff, Hans-Albrecht Ludwig-Richter-Strasse 30 W-7920 Heidenheim(DE)

Vertreter: Weitzel, Wolfgang, Dr. – Ing. et al Friedenstrasse 10 W-7920 Heidenheim (DE)

- Wickelmaschine zum Aufwickeln einer Warenbahn, insbesondere einer Papierbahn.
- 57) Die Erfindung betrifft eine Wickelmaschine zum Aufwickeln einer Warenbahn, insbesondere einer Papierbahn, mit den Merkmalen zwei Tragwalzen (3,4), eine der Tragwalzen ist von der von unten herangeführten Warenbahn (6) teilweise umschlun gen; es ist eine Bahn-Trenneinrichtung (7,40,8) vorgesehen, die von unten her zwischen den beiden Tragwalzen einführbar ist; die Trenneinrichtung um faßt eine Klinge (9), einen Klingenträger (8) sowie eine Tragkonstruktion (7); der Klingenträger und die Tragkonstruktion sind gelenkig derart miteinander verbunden, daß der Klingenträger in eine Position kippbar ist, in der die Klinge der Warenbahn zuge wandt ist, während sich das gegenüberliegende Ende des Klingenträgers gegen die Mantelfläche der nichtumschlungenen Tragwalze abstützt.





5

10

15

25

Die Erfindung betrifft eine Wickelmaschine gemäß dem Oberbegriff von Anspruch 1. Auf DE 41 28 095 A1 wird verwiesen.

Eine ähnliche Wickelmaschine ist aus DE 31 09 587 C2 bekannt geworden. Dabei geht es dar – um, Maßnahmen zu treffen, um beim Durchtrennen der Bahn ein Beschädigen der Antriebsfläche der bahnumschlungenen Walze durch die Klinge zu vermeiden. Zu diesem Zwecke ist dem Klingen – träger ein Halteorgan zugeordnet, das sich auf der Papierbahn und damit auf der Mantelfläche der bahnumschlungenen Walze im Augenblick des Schneidens abstützen kann, so daß ein gewisser Mindestabstand zwischen der Schneide der Klinge und der Mantelfläche der Walze bestehen bleibt.

Eine weitere Wickelmaschine ist aus DE – AS 29 30 474 bekannt geworden. Dabei arbeitet das Halteorgan mit einer mit Ausnehmungen versehe – nen schmalen Kante mit einer mit entsprechenden Ausnehmungen versehenen Perforierklinge zu – sammen, die im wesentlichen in Umfangsrichtung der Tragwalze im Abstand von deren Oberfläche auf das Halteorgan zubewegt wird. Dabei sind so – wohl für das Halteorgan als auch die Perforierklinge je eine gesonderte Halterung und je ein geson – derter Schwenkantrieb nötig.

Weiterhin wird auf DE-OS 29 20 707 verwie-sen. Hierbei kommt es zu einem Andrücken der Schneide der Klinge an die Mantelfläche der be-treffenden Tragwalze, so daß diese beschädigt werden kann.

DE-OS 26 38 368 betrifft eine Wickelma-schine, bei der eine Trenneinrichtung von oben her über die eine der beiden Tragwalzen an die zu durchtrennende Papierbahn herangeführt wird, und die somit einer anderen Gattung angehört. Zum Heranführen dient eine pneumatische Einheit.

Die Wickelmaschine gemäß der genannten DE 41 28 095 A1 löst ein besonderes Problem, das besonders unangenehm bei schweren, steifen Papiersorten in Erscheinung tritt. Wird nämlich die fertige Wickelrolle aus dem Wickelbett ausgesto ßen, so daß die zu durchtrennende Bahn unter Spannung an der Schneide der Klinge anliegt, so wird hierdurch eine Kraft auf die Klinge ausgeübt, und damit auf den Klingenträger sowie auf die gesamte Bahn - Trenneinrichtung. Die Bahn -Trenneinrichtung besteht im allgemeinen aus einer maschinenbreiten Platte, die an beiden Enden gelagert ist. Diese Platte und gegebenenfalls der Klingenträger werden aufgrund der genannten Krafteinwirkung verbogen. Ist die Klinge nicht mehr besonders scharf, so kann dies dazu führen, daß durch die Verbiegung eine Durchtrennung der Bahn überhaupt unterbleibt.

Gemäß jener Patentschrift wird das Problem dadurch gelöst, daß der Klingenträger als Doppel – hebel ausgebildet ist, dessen eines Ende die Klin –

ge trägt, und dessen anderes Ende (Stützende) beim Schneidvorgang der Klinge die Abstützung des Klingenträgers an der Mantelfläche der von der Bahn freien Tragwalze bildet, so daß eine selbst – hemmende Lagerung des Klingenträgers stattfin – det.

Eine solche Maschine hat sich zwar in der Praxis bestens bewährt. Jedoch tritt hierbei wie – derum folgendes Problem auf: Das Wickelbett, das zwischen den beiden Tragwalzen gebildet ist, ist in seinem oberen Bereich durch die Mantelfläche der Rolle begrenzt. Hat die Rolle einen großen Durch – messer, so erstreckt sie sich nicht so weit in den Raum zwischen den beiden Tragwalzen hinein; hat sie hingegen einen kleinen Durchmesser, so er – streckt sie sich weiter nach unten in den Raum zwischen den beiden Tragwalzen hinein. Die Höhe des Raumes zwischen den beiden Tragwalzen im Bereich des Wickelbettes ist somit unterschiedlich groß, je nach dem, ob es sich um eine Rolle mit großem oder mit kleinem Durchmesser handelt.

Wenn die Trenneinrichtung in Stellung gebracht wird, so muß sie eine bestimmte Wegstrecke nach oben verfahren werden, und zwar so weit, daß der Klingenträger in die geneigte Position gekippt werden kann, wobei sein eines, klingen tragendes Ende der Warenbahn zugewandt ist, während das andere, sogenannte Stützende, sich gegen die Mantelfläche der nicht - bahnumschlun genen Walze abstützt. Ist der Klingenträger erst einmal in die gekippte Position verschwenkt, so kann die gesamte Trenneinrichtung - mitsamt dem Klingenträger - wieder etwas abgesenkt werden. Dies bedeutet somit, daß die Trenneinrichtung vor dem Durchtrennen der Bahn auf eine etwas höhere Position verfahren werden muß, als dies bei der Trennarbeit notwendig ist. Im Hinblick auf die Begrenzung des Raumes zwischen den beiden Tragwalzen kann dies bei Rollen mit kleinem Durchmesser kritisch werden: der Raum reicht dann in seiner Höhe nicht mehr ganz aus.

Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, eine Wickelmaschine gemäß dem Oberbegriff von An-spruch 1 derart zu gestalten, daß die Wickelbett-höhe besser ausgenutzt werden kann, indem die Trenneinrichtung nicht so weit hochgefahren werden muß, so daß auch bei kleineren Rollen ein einwandfreier Betrieb gewährleistet ist.

Diese Aufgabe wird durch die kennzeichnen – den Merkmale von Anspruch 1 gelöst.

Die Erfindung ist anhand der Zeichnung näher erläutert. Darin ist im einzelnen folgendes darge – stellt:

Fig. 1 zeigt schematisch in Seitenansicht eine Doppeltragwalzen – Wickelmaschine mit Trenn – vorrichtung.

Fig. 2 zeigt eine ähnliche Wickelmaschine, wiederum in Seitenansicht, während einzelner

50

55

Betriebsphasen.

Fig. 3 zeigt eine vergrößerte Darstellung eines Teiles des Gegenstandes von Fig. 2.

Fig. 4 veranschaulicht drei Phasen des Trenn – vorganges.

Fig. 5 veranschaulicht die an der Schneide der Klinge angreifenden Kräfte.

In Fig. 1 erkennt man zwei Tragwalzen 3 und 4 einer Tragwalzen – Wickelmaschine. Auf den Tragwalzen ruht eine fertige Papierrolle 5. Die an – kommende Warenbahn 6, welche die Tragwalze 3 teilweise umschlingt, ist noch nicht von dem ferti – gen Wickel 5 abgetrennt. Zwischen beiden Trag – walzen 3 und 4 ist bereits eine Trennvorrichtung in den zwischen den Tragwalzen 3 und 4 und dem Wickel 5 gebildeten Zwickel hochgebracht worden. Die Trennvorrichtung besteht aus einem beidseitig geführten Balken 7, der an seinem oberen Ende einen schwenkbar angeordneten Klingenträger 8 aufweist, an dem eine Abreißklinge 9 angeschraubt ist

Der drehbar gelagerte Mantel ist mit einer Vielzahl von Bohrungen 15 versehen. Im Inneren ist ein Vakuum anlegbar. Tragwalze 4 bat hingegen eine geschlossene Mantelfläche.

Aus Fig. 2 erkennt man weitere Einzelheiten der gesamten Maschine, insbesondere die Kontur der Papierbahn 6 beim Ausstoßen der Papierrolle 5. Dabei sind einzelne Positionen der Papierrolle gestrichelt dargestellt und mit I, II und III gekenn – zeichnet.

Nimmt die Rolle 5 die Position I ein, so liegt die auf die Papierrolle auflaufende Bahn 6 an deren Mantelfläche satt an. In Position II der Rolle 5 erkennt man, daß die Papierbahn 6 zwischen der Tragwalze 3 und der Rolle 5 einen gestauchten Verlauf hat; wegen ihrer Überlänge hängt sie in Falten herum.

In Position III ist die Papierbahn wiederum straff gespannt und hat einen geradlinigen Verlauf zwischen der Mantelfläche der Tragwalze 3 und der Mantelfläche der Rolle 5. Dabei liegt die Papierbahn bereits an der Abreißklinge 9 der Trenn – einrichtung an. Man erkennt ferner einen Stütztisch 30, der die Rolle 5 nach dem Durchtrennen der Papierbahn 6 aufnimmt und der abgesenkt werden kann.

Fig. 3 zeigt wiederum die Walzen 3 und 4, und zwar im Ausschnitt. Man erkennt ferner eine Trag – konstruktion 7, die plattenförmig ist und sich über die gesamte Breite der Wickelmaschine erstreckt. Der Klingenträger 8 weist an seinem einen Ende die Klinge 9 auf, während sein anderes Ende eine Stützfläche 21 aufweist.

Ganz entscheidend ist, daß gemäß der Erfin – dung der Klingenträger 8 mittels eines Verbin – dungsgliedes 40 mit der Tragkonstruktion 7 ver – bunden ist. Hierzu sind Gelenke 41 und 42 vorge –

sehen. Man kann nunmehr gut erkennen, daß der Klingenträger 8 in eine gekippte Position verfahrbar ist, auch ohne daß die gesamte Trenneinrichtung – umfassend die Tragkonstruktion 7, das Verbin – dungsglied 40 sowie den Klingenträger 8 – auf ein höheres Niveau angehoben werden kann. Der Klingenträger 8 läßt sich nämlich aufgrund der Wirkung des Verbindungsgliedes 40 bereits beim Hochfahren in die gekippte Position verschwenken. Dabei braucht das Gelenk 42 nicht unbedingt am klingenseitigen Ende des Klingenträgers 8 anzu – liegen. Vielmehr könnte dieses Gelenk auch noch etwas weiter gegen die Mitte des Verbindungs – gliedes hin verschoben werden.

Es versteht sich, daß die Tragkonstruktion 7 nicht aus einem einzigen Balken bestehen muß, sondern z. B. ein Gitterwerk sein kann. Desgleichen ist das Verbindungsglied 40 – in dieser Seitenan – sicht stabförmig dargestellt – in Wirklichkeit als Platte denkbar, oder als eine Mehrzahl von zuein – ander parallelen Stäben. Gleiches gilt für den Klingenträger 8.

Fig. 4 veranschaulicht drei Stellungen, die der Klingenträger 8 sowie das Verbindungsglied 40 einnehmen können. In Stellung 1 ist die gesamte Einheit, bestehend aus Tragkonstruktion 7, Klin – genträger 8 und Verbindungsglied 40 – in die Grundposition verfahren. Stellung 2 ist eine Zwi – schenstellung. Stellung 3 ist sodann die Arbeits – stellung, in welcher die Papierbahn schließlich durchtrennt wird.

Man erkennt außerdem einen Verstellmecha – nismus, um den Klingenträger 8 und das Verstell – glied 40 in die Stellung 3 zu verschwenken. Der Verstellmechanismus umfaßt eine pneumatische Einheit, mit Zylinder 50, Kolbenstange 51 und Schwenkhebel 52. Dabei greift der Schwenkhebel 52 an Klingenträger 8 an bzw. befindet sich in dessen Verlängerung.

Fig. 5 veranschaulicht die verschiedenen Kräfte, die beim Schneidvorgang auftreten.

Die Erfindung läßt sich auch dann noch vor – teilhaft anwenden, wenn der Abstand zwischen der Schneide der Klinge 9 und der Mantelfläche der Walze 3 ein größerer ist. So sind Abstände von mehreren Zentimetern denkbar. Der Winkel zwi – schen dem Verbindungsglied 40 und der Längs – mittelebene durch die Rolle 5 braucht nur minimal zu sein. Denkbar ist sogar, daß das Verbindungs – glied 40 im Augenblick des Schneidens absolut senkrecht steht.

Patentansprüche

1. Wickelmaschine zum Aufwickeln einer Warenbahn, insbesondere einer Papierbahn, mit den folgenden Merkmalen:

55

40

- 1.1 zwei Tragwalzen (3, 4) sind parallel zu einander und nebeneinander angeordnet und bilden miteinander ein Wickelbett zur Aufnahme einer Warenrolle (5);
- 1.2 eine (3) der Tragwalzen (3, 4) ist von der von unten herangeführten Warenbahn (6) teilweise umschlungen;
- 1.3 es ist eine Bahn-Trenneinrichtung (7, 40, 8) vorgesehen, die von unten her in den Zwischenraum zwischen den beiden Trag-walzen (3, 4) einführbar ist;
- 1.4 die Trenneinrichtung umfaßt eine Klinge (9), einen in in Seitenansicht gesehen stabförmigen Klingenträger (8) sowie eine darunter befindliche Tragkonstruktion (7) zum Tragen des Klingenträgers (8);
- 1.5 der Klingenträger (8) und die Tragkon struktion (7) sind gelenkig derart miteinan der verbunden, daß der Klingenträger (8) zum Zwecke des Durchtrennens der Wa renbahn (6) in eine Position kippbar ist, in der die Klinge der Warenbahn (6) zuge wandt ist, während sich das gegenüberlie gende Ende des Klingenträgers (8) gegen die Mantelfläche der nicht umschlungenen Tragwalze abstützt, um durch Selbsthem mung bei Ausüben eines Zuges der Wa renbahn (6) auf die Klinge (9) ein Ver schwenken des Klingenträgers zu verhin dern;

gekennzeichnet durch die folgenden Merkma-le:

- 1.6 es ist ein in Seitenansicht gesehen stabförmiges Verbindungsglied (40) zwi schen der Tragkonstruktion (7) und dem Klingenträger (8) vorgesehen und mit die sen beiden über Gelenke (41, 42) verbun den;
- 1.7 das untere Ende des Verbindungsglie des (40) greift an der Tragkonstruktion (7) an, und das obere Ende am klingenseitigen Bereich des Klingenträgers (8).
- 2. Wickelmaschine nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß zum Verbringen des Klingenträgers (8) und des Verbindungsgliedes (40) in die Arbeitsposition beim Durchtrennen der Warenbahn (6) (Kippen von Klingenträger (8) und Verbindungsglied (40)) ein Verstell – mechanismus (50, 51) vorgesehen ist.
- 3. Wickelmaschine nach Anspruch 2, dadurch gekennzeichnet, daß der Verstellmechanismus eine pneumatische oder hydraulische Einheit ist, mit einem Zylinder (50), einem Kolben (51) sowie einem Verbindungshebel (52), der am Abstützende des Klingenträgers (8) angreift.

5

10

15

20

25

30

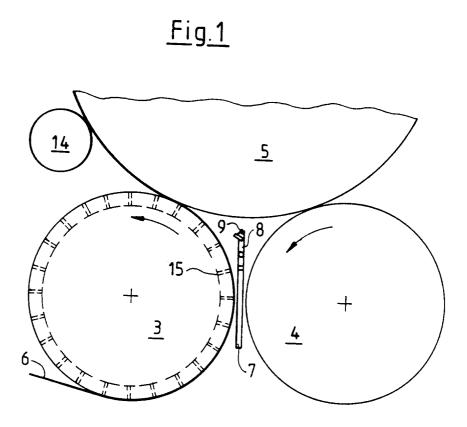
35

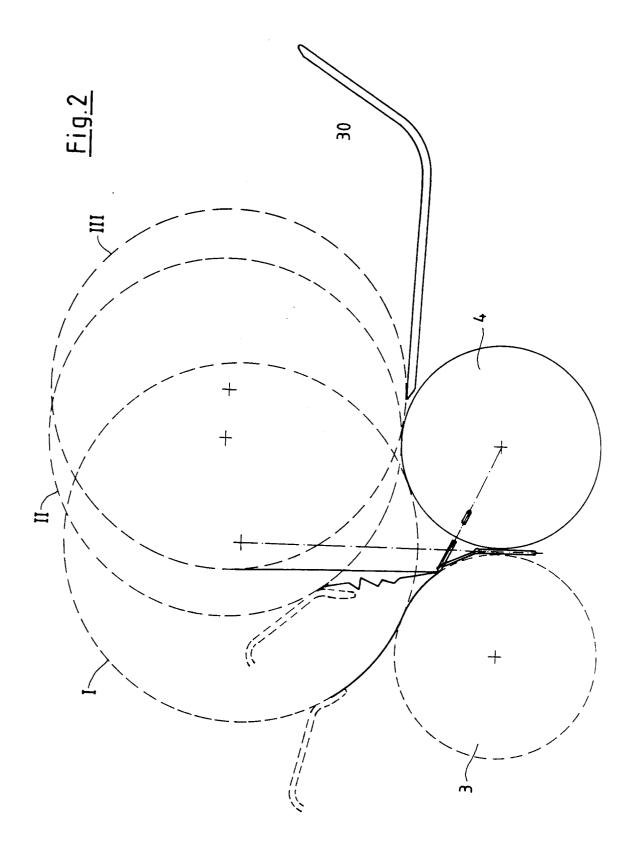
40

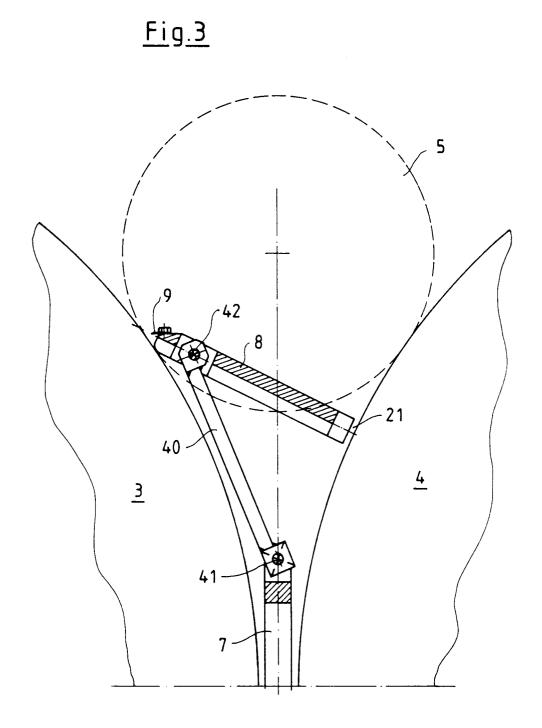
50

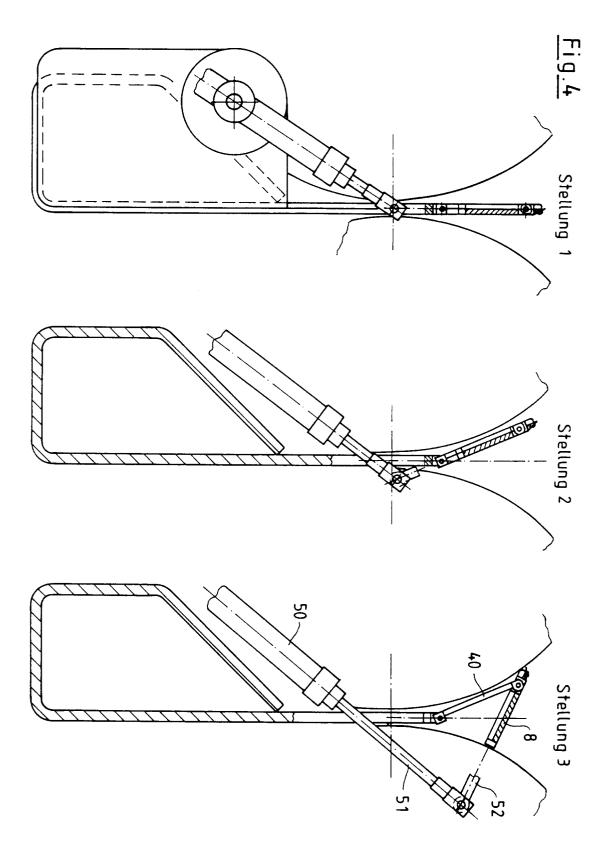
45

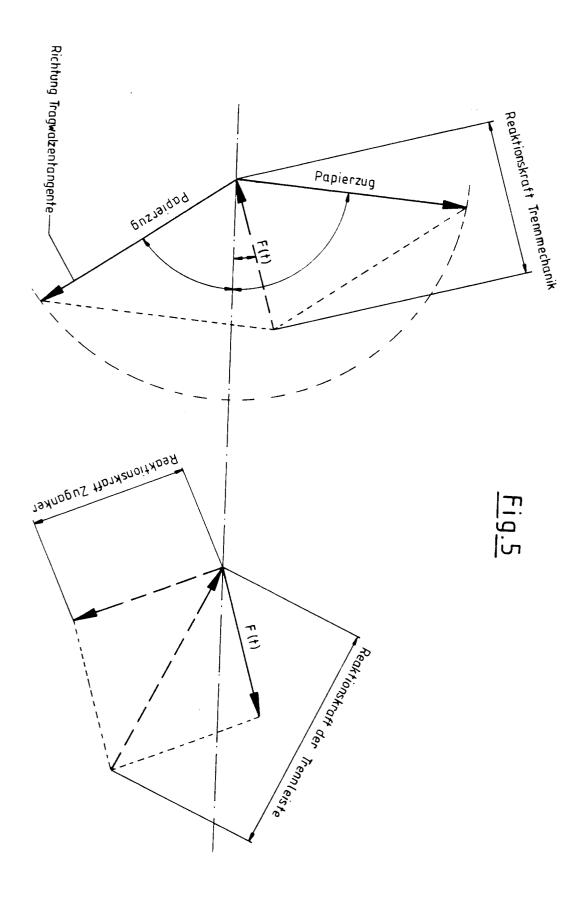
55













EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT

EP 92117246.6

EINSCHLÄGIGE DOKUMENTE				EP 92117246.6
Kategorie		nts mit Angabe, soweit erforderlic geblichen Teile	h, Betrifft Anspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (in: CI.)
D,A	<u>US - A - 4 44</u> (KAIPF.) * Fig. 1-3	•	1	B 65 H 19/26 B 65 H 19/22
A	<u>GB - A - 2 18</u> (OY WĀRTSILA * Fig. 2b		1	
P,A		9 914 Anspruch 1; Be- ng Seite 6 unter	1 *	
A	<u>US - A - 4 36</u> * Fig. 2,3		2,3	
				RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (Int. CI 1)
				в 65 н
Der	vorliegende Recherchenbericht wu	rde für alle Patentansprüche erste	sut.	
Recherchenort Abschlußdatum der Hecherche WIEN 20-01-1993		erche	Prüfer LOSENICKY	
X: voi Y: voi an A: tec O: nic P: Zw	ATEGORIE DER GENANNTEN D n besonderer Bedeutung allein n besonderer Bedeutung in Verl deren Veröffentlichung derselb chnologischer Hintergrund chtschriftliche Offenbarung rischenliteratur r Erfindung zugrunde liegende	betrachtet bindung mit einer D: en Kategorie L: & :	nach dem Anmeld in der Anmeldung aus andern Grund	ument, das jedoch erst am oder edatum veroffentlicht worden ist angeführtes Dokument en angeführtes Dokument nen Patentfamilie, überein- ment